がいこく じんりゅうがくせい

外国人留学生ハンドフック2019





もし、何か困ったら・・・

母国と日本では、文化や生活習慣などが違うので、菌ったことや分からないこと、
支は何か話がしたいことがある時、いつでも気軽に相談に来てください。

そうだんさき 相談先: 交流ラウンジ

TEL: 058-293-3392

グローカル推進機構留学支援室留学支援係

TEL : 0.58 - 2.93 - 2.142 (Ext. 2.142)



上記の外、次のところでも相談ができます。

キャリアセンター 利用時間:8:45~16:45 (2ページ参照)

TEL: 058-293-3362

保健管理センター 利用時間:8:30~17:00

TEL: 058-293-2174 詳細は、9ページを覚てください。

りゅうか 留音	*************************************	マラだん 目談	
Ι.	※数学	く まいかつじょう しょん そしま ・生活上の支援組織	1
	1.	しとうきょういん 指導教員	
	2.	のようがくせいたんとう じょり 留学生担当事務	
	3.	からがくせいしょう 留学生指導	
	4.	かくしゃそうだんまどぐち 各種相談窓口	
		(1)キャリアセンター	
		(2) 保健管理センター	
		(3) キャンパスライフヘルパー	
		(4) チューター	
${\rm I\hspace{1em}I}$.		A E SEPING 語教育	2
Ⅲ.	在	** ¹	2
	1.		
	2.		
	3.		
	4.	II II //// () (// / / / / / / / / / / / / /	
	5.	23.16.1.16.2781.4	
	6.		
	7.	まゅうがく 体学をする場合 ************************************	
	8.		
		マイナンバー制度	
		O. 人国管理局の地図	
IV.	宿		6
	1.	N 1 2 1 I I I I I I I I I I I I I I I I I	
	2.		
		こうえいじゅうたく 公営住宅 みんかん	
		民間アパート	
	5 .		_
V.		まりょうなど 業 料 等 	7
	1.	じゅぎょうりょう のうにゅう	
	2.	じゅぎょうりょうげんめんせ い ど	
7 77	3.	授	7
VI.		こく ひがいこくじんりゅうがくせい	7
	1.	国賃外国人留字生 ① 奨学金給付手続き ① 対学金給付手続き	
		① 笑子金紹付手続さ ② 奨学金支給期間延長	
	0	② 奨字金文紹期間延長 私費外国人留学生のための奨学金制度	
	2.	似質クト国八笛子生のにめの哭子金剛皮	

VII. 医療・健康	8
1. 医療費の補助制度	
(1) 国民健康保険	
2. 国民年金	
3. 病気になったら	
(1) 保健管理センター	
(2) 病院	
(3) 救急車	
VⅢ. 生活	9
1. 生活支援	
(1) 岐阜大学外国人留学生援助会	
① 耐久物品の貸出	
② 生活一時金の貸付	
(2) その他	
① 学生教育研究災害保険	
②留学生保障制度	
(3) 公共交通機関	
① 学割	
② アユカ	
(4) 安全なくらし	
① 交通ルール	
② 自転車の運転	
③ 自動車・モーターバイクの運転	
④ 交通事故にあった場合	
⑤ 防災	
IX. 家族	1 2
1. 家族ビザ	
(1) 申請	
(2) 更新	
(3) 出生	
2. 子供の教育	
(1)保育園(所)	
(2)幼稚園	
(3) 小・中学校	
3. 家族の就労	
しりょう ぎ <i>ふ</i> だいがく そ し,き ず	
できたいがく そしまず 資料1. 岐阜大学の組織図	
資料 2. キャンパスマップ	1 4
しりょう さいりゅうてつ いちらん 資料 3. 在留手続き一覧	
資料4.2018年度募集私費外国人留学生向け奨学金	1 7

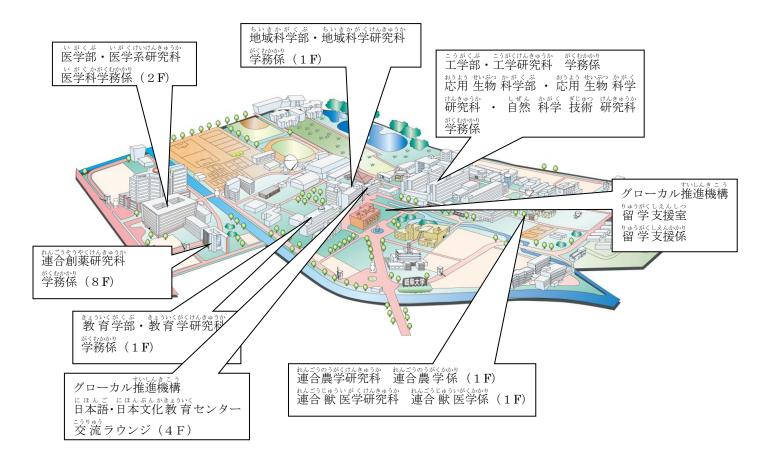
I. 勉学・生活上の支援組織

1. 指導教員

学生生活・学習・研究などで悩みがあるときには、指導教員に相談をする事ができます。事前に予約をしてください。詳しくは各学部・研究科の担当係に聞いてください。

2. 留学生担当事務

各部局の担当係で入学手続き、各種補助金の申請、証明書の交付申請等の事務及び学習や生活上の助言を行っていますので、気軽に相談してください。



3. 留学生指導

留学生のみなさんの勉学や生活に関する相談や指導・助言を行っていますので、何か 問題があったら、交流ラウンジ

文は、グローカル推進機構留学支援室に相談をしてください。

また、旨本語・日本文化教育センター内にある交流ラウンジ(午前10時から17時まで)には、チューター(午後2時45分から4時45分まで)がいますので、生活に関する箱談や旨本語学習の助管が受けられます。ラウンジには、パソコン(3台)・プリンター(1台)があり、PCアカウントがあれば利用できます。

交流ラウンジ TEL:058-293-3392 (Ext.3392)

グローカル推進機構留 学支援室 TEL: 058-293-2142 (Ext. 2142)

E-mail: direcent@gifu-u.ac.jp

4. 各種相談窓口

ずんま。 前記3.の外、キャンパス内には、次の相談窓口があります。

(1) キャリアセンター (大学会館1F)

キャリア形成支援、自立活動支援、就職支援などを行っています。また、「なんでもコーナー」では、大学生活でのキャリア形成における様々な問題や悩みの指談も行っています。

(2) 保健管理センター

っている。
「大きない」という。
「なっている。
「なったのでは、
「なったのでは、

(3) キャンパスライフヘルパー

勉学や生活で困っている事、友人関係の悩みやセクシャル・ハラスメントに関する 程談を各学部・保健管理センター・学務部などの教職員が担当しています。

(4) チューター

学・研究科によっては留学生に、チューター(日本人文は留学生)がつきます。 学業や生活で困っている時に手伝ってくれます。詳しくは、所属の学部・研究科で聞いてください。

Ⅱ. 日本語教育

日本語研修コースの受講希望者は、渡日前(9・3月)に指導教賞を通じて担当学部・研究科から申請を出してもらっています。

その申請者には、プレイスメントテストがあります。「来自後のチェックリスト」に詳細が載っているので、確認をしてください。分からない人は、旨本語・日本文化教育センターに問い合わせてください。

また、次の学期の申請の際も、指導教員を通じて学部・研究科から申請をしてもらいますので、受講を希望する場合は、担当学部・研究科で確認をしてください。継続して受講する場合も申請が必要です。

Ⅲ. 在留手続き

★ 渡日後すぐに

1. 在留カードの手続き

日本に90日以上滞在する留学生は、空港で「在増加ード」を発行してもらいます。このカードは、中美額在2012者に対し、上海上前や、在2012年的の変更許可、在2012年前の更新許可などの在2012年に存って交付されます。

この「在留カード」は、外出する際には、必ず持ち髪いてください。

2. 転入届け

転入着けは、答告前行役場で、日本入室から14百以内に在留カードを持って届け出ます。 日本国内から引っ越しをしてきた学生も、異動後14百以内に転入届けを提出する必要があります。

3. 国民健康保険・国民年金への加入

在留カードを持っている学生は、転入届けの手続きと同時に、市町村役場で国民健康 保険・国民年金の加入手続き、減免申請をしてください。

渡日後1年又は2年後

4. 在留期間の更新

留学生が日本に在望を許可される期間は、3か月、6か月、1年、1年3か月、2年、2年、3年3か月、3年、3年3か月、4年、4年3か月のいずれかです。この期間は、大学で許可された期間とは違う場合があります。在留期間を超えて日本で在留を希望する場合には、在留期間の更新を入道管理局で行ってください。手続きの方法は、所属学部・研究科艾はグローカル推進機構留学支援室で聞いてください。更新手続きは絶対に忘れないようにしてください。更新しない場合は、不法滞在とみなされ、国外退去扱いになる場合もあります。

5. 資格外活動許可

「智学」ビザは、働く事ができない在留資格です。智学生が、学費その他の必要経費を補うためにアルバイトを希望する時には、「資格外活動許可」を受けなければなりません。資格外活動許可の申請には在留カードが必要で、この申請は、新規入国者の場合は空港で、その他の学生は入国管理局で行います。この許可なしで、アルバイトをしたり、許可された範囲を超えてアルバイトをすると処罰の対象になりますので、注意してください。許可を受けた留学生は、1週間28時間以内のアルバイトができます。この手続きの書類は、所属学部・研究科でもらってください。国費留学生と交換留学生は、アルバイトは原前禁止となっております。

なお、アルバイトが決まったら「勤務報告書」を所属学部・研究科に提出してください。アルバイト先を変更した場合にも、報告をしてください。

また、休学中や卒業(修う)後は、たとえ資格外活動許可の期限内であっても、アルバイトはできません。

6. みなし再入国許可と一時出国

日本に滞在中に母国に帰ったり、日本から他の国に行く場合には、「みなし再入国許可」により出国する制度があります。出入国する際に、必ず在留カードを提示してください。



このみなし再入国許可により出国した学生は、出国後 1 年以内に再入国しないと在留資格が生われます。また、在留期限が出国後 1 年未満に到来する場合は、その在留期限までに再入国してください。

また、海外へ行く際には、指導教賞と所属学部・研究科の担当係に「一時出国届け」を提出してください。

7. 休学をする場合

「智学」の在智資格で日本に滞在する智学生が、正当な理由なく智学生としての活動を継続して3ヵ月以上常行わない場合、在智資格取り消しの対象となります。そのため、智学生が休学する場合には、正当な理由を除き、すみやかに帰国する必要があります。

また、休学中に在留資格「留学」のまま、在留資格活動許可があってもアルバイトを行うことは認められていませんので、注意をしてください。

8. 卒業・修了後の就労に関する在留資格変更手続

卒業後も引き続き日本に滞在する場合には、すみやかに在留資格を変更してください。 卒業後、留学ビザの残っている期間は在留できるという訳ではなく、帰国の準備期間として著えてください。この期間は、資格外活動許可があっても資格外活動(アルバイト)はできません。

(1) 日本で就職をする場合

現在の「留学」の在留資格を「人文知識・国際業務」、「技術」など就労可能な在留資格に変更する必要があります。

(2) 引き続き就職活動をする場合

在学中も就職活動をしていて卒業・修了後も引き続き就職活動をする場合には、 在留資格を「特定活動」へ変更する必要があります、この在留資格で6ヵ月間、更新して最長1年間は引き続き日本に滞在して就職活動をすることができます。この申請には、 大学からの「推薦書」が必要となりますので、卒業・修うする前に各学部・研究科に申し出てください。

9. マイナンバー制度

「マイナンバー」は、一人一つだけの番号で市役所などでの手続きに必要となる大切なものです。 居住する家に市町村から簡易書留の手紙が届きます。この手紙の中に「通知カード」が入っています。

この「通知カード」は、捨てたりであったりしないで、大切に保管してください。手紙の管には、「個人番号カード」の申込書が入っています。郵送で申し込みが可能です。この「個人番号カード」は、身分証明書として使用でき、特前特によってはコンビニエンスストアーで住意できませるとても便利なカードです。

マイナンバーを不正に使用されないため、必要がなければ他の人にカードを見せたり、マイナンバーを教えないように気を付けてください。

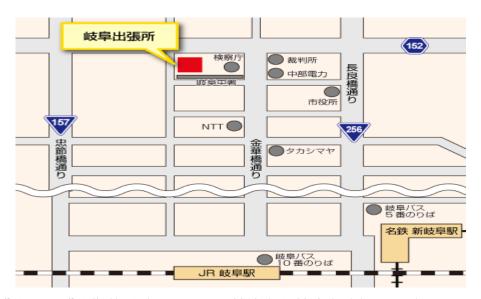
このマイナンバーの「通知カード」「個人番号カード」は、帰国の時に返却をする必要がありますので、大切に保管をお願いします。

なご ゃにゅうこくかんりきょく ぎょしゅっちょうじょ 名古屋入国管理局 岐阜出張所

ではうしょ できょう みんきじちょう できまり まうまそうごうちょうしゃべっかん かい 住所●〒500-8812 岐阜市美江寺町2-7-2 岐阜法務総合庁舎別館4階

電話番号●058-214-6168

受付時間●月曜~金曜 9:00~12:00 13:00~16:00

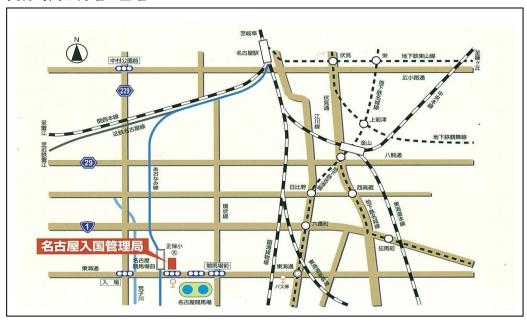


を「大き」できる。 名古屋入国管理局

住前●〒455-8601 名古屋市港区正保町5寸首18番

でんわばんごう 電話番号●052-559-2117(留学・研修審査部門)

受付時間 月曜~金曜 9:00~16:00



たき方●JR名古屋駅下車、あおなみ線「名古屋競馬場前」駅下車、徒歩1分

Ⅳ. 宿舍

1. 岐阜大学国際交流会館(A棟・B棟)

この国際交流会館 A棟・B棟は、外国人留学生のための宿舎です。入着の時期は、4月と10月です。入着の募集は、1月(4月入着)と7月(10月入着)に行いますので、所属学部・研究科の掲売板に注意して、各学部・研究科で単し込んでください。

施設: 軍身室 (69室)、紫族室 (7室)、美婦室 (14室)、多首的室、和室、精食室、洗濯室があり、各部屋には、ベット、杭、椅子、洋服ダンス、本棚、冷蔵庫、ユニットバス (B 棟箪身室は、答階共 筒のシャワールーム)、トイレ、エアコン等が備え付けられています。また、各部屋・ロビーでは、インターネット接続が可能です。

住所: 〒501-1193 岐阜市柳戸1-1 岐阜大学国際交流会館 TEL: A棟 058-293-3391 B棟 058-293-2144

2. 岐阜大学黒野寮

この寄宿舎は、主として学部学生のための寮です。日本人学生と一緒の寮で男子寮と女子寮に分かれています。

入居を希望する場合は、学務部学生支援課(TEL:058-293-3198)に尋ねてください。また、下記の HP を参照してください。

http://www.gifu-u.ac.jp/campus_life/insurance/dorm.html

3. 公営住宅

載卓市営住宅と県営住宅があります。これらの入居申込みは、蔵卓県住宅供給公社で行われます。 いいなみにはなどについては、蔵卓県住宅供給公社で行われます。 いいなみにはなどについては、蔵卓県住宅供給公社に問い合わせてください。 蔵卓県住宅供給公社に問い合わせてください。 蔵卓県住宅供給公社に関い合わせてください。

ぎゃけんじゅうたくきょうきゅうこうしゃ ぎょうじゅしょ 岐阜県住宅 供 給公社岐阜事務所 (TEL:058-265-4141 内線 2851~2855)

4. 民間アパート

5. 宿舎の保証人制度

留学生(在留資格が留学ビザの学生)が宿舎の賃貸契約を結ぶ際、留学生が公益財団 法人日本国際教育支援協会の「留学生住宅経過合補償」保険(保険料6か月間2,000円、1年間4,000円、2年間8,000円)に加入することを条件に、岐阜大学が連帯保証をします。ただし、 李業文は選挙等により学校に在籍しなくなった場合には、岐阜大学による蓮常保証は終う します。保険の加入期間は、「1年間」または「2年間」、保険の継続をする学生は「6か月間」 の補償期間が選択できます。

この保険は、海外旅行保険と保証人精償基金の二つで構成されています。保険の手続き及び保証書の発行は、グローカル推進機構留学支援室(以下、留学支援室)で行っています。賃貸契約期間でに保険の期間が切れる事がないように、「留学生性・経経合精償」保険の更新手続きを留学支援室で行ってください。また、住居の変更をする学生は、留学支援室へ前し出てください。保険の期間が残ったまま、帰国することになった場合は、留学支援室で手続きをすれば返金される場合があります。また、他人に怪我をさせたり他人の物を壊したり、自常生活・アパートで事故を起こした場合支は、性情変更をした場合には、留学支援室に運絡してください。

V. 授業料等

1. 授業料等

がくせい しょぞく みぶん けんていりょう じゅうがくりょう じゅぎょうりょう きんがく ちが 学生の所属する身分によって検定料・入学料・授業料の金額が違います。

2. 授業料の納入



3. 授業料減免制度

私費留学生の中で正規学生である場合、学業が優秀で、経済的な理由により授業料の のうでが困難な場合、授業料免除の申請をすれば、授業料が減免される場合があります。

しかし、減免される確率は低いので、授業料を支払う準備が必要です。申請時期は、 答学部・研究科の掲示板に掲示されますので、注意してください。詳細は、学務部学生支援課 に問い合わせてください。

学生支援課:TEL:058-293-2149

VI. 獎学金

1. 国費外国人留学生

(1) 奨学金給付手続き

毎月の奨学益は、「ゆうちょ銀行」に振込まれますので、渡日後すぐに郵便局で日産の開設手続きを行ってください。日産開設の手続きには、国民健康保険証が必要となりますので、市役所で国民健康保険の加入手続きを行った後に、郵便局で手続きを行ってください。

また、国費外国人留学生は、毎月月初めに在籍確認として、所属学部・研究科でサイン(押前)をしてください。確認後、各個人の「ゆうちょ銀行」の口座に振込まれま

す。

(注意) 一時帰国などによって首の初めから終わりまで日本を離れた場合は、その首の 経学は支給されませんので、注意してください。休学や長期欠席した場合も、 原前としてその間の絡写は支給されません。

(2) 奨学金支給期間延長

獎学金支給期間の満了する国費外国人留学生の中で、研究留学生と学部研究生について、申請資格のある場合には、獎学金支給期間の延長を申請することができます。獎学金支給満了者には、支給期間が満了する年度の10月頃、申請方法を通知するので、希望者は、所属学部・研究科の担当係を通じて手続きを行ってください。

なお、延長の決定は文部科学省が行います。延長の申請が認められない場合もありますので、注意してください。

2. 私費外国人留学生のための奨学金制度

私費外国人留学生対象の獎学釜には、たくさんの種類の獎学釜があります。資料4 (p.17)にある私費外国人留学生尚け獎学釜のリストを見てください。大学の推薦枠の制限のある一部の獎学釜については、常に一茴7 消資にある「岐阜大学私費外国人留学生民間獎学生候補者」に申請しなければ推薦されないようになりました。 詳細については、答所属学部・研究科、グローカル推進機構留学支援室支は AIMS-Gifuで確認してください。

「岐阜大学私費外国人留学生民間奨学生候補者」の対象でない各奨学金は、その都度募集をします。詳細については、答所属学部・研究科文はグローカル推進機構留学支援室で問い合わせてください。また、大学ウエブサイトにて最新情報を確認できます。(http://www.gifu-u.ac.jp/international/current/scholarship_b.html)

VII. 医療・健康

1. 医療費の補助制度

(1) 国民健康保険

日本には、医療費の負担を軽くするための医療費補助制度があります。日本に在留資格「智学」で在留力ードを持っているすべての留学生は、国民健康保険に加入しなければなりません。この保険の加入は、答市前科役場で手続きができます。医療機関(精院)で診療を受けた場合、この保険に加入していると、病院(歯科医院を含む)での自己負担額は保険対象の医療費の30%となります。また、保険料は、世帯(家族)の収入や人数などを基にして決められますので、世帯によって違います。収入が少ない場合、手続きを行えば、保険料の減免制度があり、一人あたり年間約21,000円になります。

詳しいことは、炎のところに簡い合わせてください。 簡い合わせ発: 岐阜市役所 市民生活部国保・年登室 TEL: 058-265-4141 (代表)

2. 国民年金

日本に住食業を持っている20歳以上60歳未満の芳は、国籍を問わず国民作金へ加入して、保険料を納めることが義務づけられています。年金は、加入者の納める保険料と国の貧損によって運営され、加入者が高齢になった時や、不慮の事故などで障害者となって働けなくなった場合に支払われます。学生の場合の保険料は、市役所で手続きすれば免除されます。

〈詳しいことは、次のところに問い合わせてください。

問い合わせ先:岐阜市役所 市民生活部国保・年金室

TEL: 058-265-4141 (代表)

3. 病気になったら

(1) 保健管理センター

保健管理センターでは、応急処置、健康診断、心の相談、その他の健康相談などを管行っています。毎年、健康診断があります。すべての留学生(研究生や特別聴講学生などを答む)は、毎年健康診断を必ず受けてください。健康診断の詳細は、大学から配布される E-mail と https://alss-portal.gifu-u.ac.jp でお知らせします。

(2) 病院

病院にかかる場合には、国民健康保険に加入している学生は、医療費の 70%が貧損軽減されるので、必ず国民健康保険記を持って行ってください。もし、大院をする事になってしまったら、必ず所属学部・研究科の担当常に運絡してください。大学の近くの病院は、下記の HP を参照にしてください。

http://www.hoken.gifu-u.ac.jp/img/eng_clinic_map.pdf

(3) 救急重



急病や重大な怪我をした場合には、119番に電話して教急車を呼んでください。教急車を呼んだ場合、態者のいる場所をしっかりと伝えてください。

教急車は、日本では無料ですが、必ず繁急に治療を必要とする場合のみ利用してください。

VⅢ. 生活

1. 生活支援

(1) 岐阜大学外国人留学生援助会

りゅうがくせい。を辞さんの各種活動を援助し、学生生活の健全な発展を図ることを目的として留学生援助会は、様々な支援事業を行っています。

① 耐久物品の貸出

留学生本人に、物品の貸出を行っています。期間は12年で、毎年更新して最長 4年借りることができます。貸出の希望者は、グローカル推進機構留学支援室に前し 込んでください。

- 学外住居者のみを対象



でんき 電気ストーブ、扇風機、掃除機、電子レンジ

② 生活一時金の貸付

学費の支払い以外の首節(生活費、住宅費、医療費、一時帰国費など)で、一時的、臨時的に多額の費用が必要な場合、10万円までを限度に無利子で貸付る制度があります。返済は5か月以内で、貸付は一年度に一回隙りです。生活一時釜の貸付について条件もありますので、希望する学生は、グローカル推進機構留学支援室に指談に来てください。

(2) その他

① 学生教育研究災害保険

講義・実験・実習などによる授業中、大学の行事中、無外活動中、通学などで不慮の事故により学生が死亡党は身体に障害をうけた時に支払われます。6かず月以上在籍する私費外国人留学生の場合は、岐阜大学外国人留学生援助会が保険料を負担し全員加入します。ただし、国費外国人留学生发び外国政府派遣留学生は、学務部学生支援課で各首で加入してください。(保険料は個人負担です。)

② 外国人留学生(インバウンド留学生向け)インバウンド付帯学総

外国人留学生 (インバウンド留学生) がより安心して日本での留学生活を送れるように、加入しやすい保険制度を日本国際教育支援協会が創設しました。この保険は、正課・学校行事・キャンパス内等における傷害事故の精償に加え精気や教護者費用、賠償責任等の補償を充実させた保険制度です。加入をすることを勧めます。加入希望者は、学務部学生支援課で申し込んでください。

③ 留学生保障制度

(3) 公共交通機関

① 学割

正規生の学生は公共交通機関で学割を使う事ができます。学割証の交付を受けようとする場合には、学務部・大学会館の証明書自動発行機で発行してください。

② アユカ

岐阜バスのバスカードです。生協で購入できます。

(4) 安全なくらし

交通ルール

交通事故が多発しています。事故には十分、気をつけて 生活してください。

② 自転車の運転

③ 自動車・モーターバイクの運転



ワッゥラがマセット ヒロロん ラムテム 留学生が日本で運転をすることは、あまりお勧めできません。特に日本に来た ばかりの学生は、日本の交通事情になれてないので、事故が起こりや すく危険です。事故を起こした場合、多額なお金が必要になる場合も あります。どうしても、運転の必要がある場合には、まず、指導教員 たままた。 に相談をしてください。自動車・モーターバイクを運転する時は、運転 免許証が必要です。



注1)運転免許証の取得

日本で、運転免許証を取得する場合には、自動車教習場に通って、運転免許 thatis がっかしけん 試験場で学科試験だけを受ける方法(実技試験は免除)と運転免許試験場で学科、 実技試験を受けて取得する方法と国際免許からの書換えの方法があります。

また、ジュネーブ条約に基づいた国際自動車運転免許証なら運転も可能です。 ただし、有効期間は、発行目もしくは日本上陸日から1年となっています。母国で ニラームセーマージ 更新手続きをしても出国から3か月以内に戻ると日本で運転ができません。その 場合には、国際免許から日本の免許の書き換えもできません。

注2) 自動車・モーターバイクを所有した場合

くるま 車・モーターバイクの保険に加入する必要があります。「自動車損害賠償責任 保険」と「任意保険」の2種類があり、「自動車損害賠償責任保険」は、加入する事が ます。 義務づけられています。「自動車損害賠償責任保険」では、多額な賠償金を負担す ることはできませんので、事故を起した場合に備えて、任意保険にも加入する必要が あります。

注3) 駐車許可証

** まだいがく くるま にゅうこう ばぁぃ ちゅうしゃきょかしょう ひっよう かくしょぞく 岐阜大学に 車 で入 構する場合、駐 車許可証とパスカードが必要です。各所属 がくぶっけんきゅうかったんとうがかりってって。 学部・研究科の担当係で手続きしてください。

④ 交通事故にあった場合

*デが一事故にあったら、落ち着いて次の行動をとってください。

- (1) 負傷者が出た場合には、直ちに救急車を呼んでください。(TEL: 119)
- (2) 警察 (TEL: 110) に連絡し、交通事故証明をもらってください。
- (3) 道路上の危険物を除去してください。
- (4) 相手の車のナンバー、氏名・住所・電話番号、生年月日、勤務先を必ず 聞いてメモしておいてください。
- (5) 所属学部・研究科に届出をしてください。

⑤ 防災

日本は、地震の多い国です。地震が起きた時、どうする のか、どこが避難場所なのか、事前に調べておいてください。 でも大学では定期的に防災訓練を持つていますので、参加 してください。







家族を呼び寄せて一緒に暮す事は、安心感や勉学の精神的支えになりますが、家族の首常問題が留学生の負担になることもあります。また、菜首したばかりで、首本の生活に憧れていない時期に、家族を呼び寄せる事は、お勧めできません。

1. 家族ビザ

(1) 申請

家族を日本へ呼び寄せる場合、家族のために在留資格「家族滞在」を得る必要があります。この在り資格の対象者は、留学生の扶養を受ける配偶者と予供です。留学生が、安定的・継続的な扶養能力がある事を必要とされています。詳細は、グローカル推進機構留学支援室に聞いてください。

(2) 更新

「家族滞在」の在留資格も在留期間があります。 期限が近くなったら入国管理局で 重新手続きをしてください。

(3) 出生

留学生美婦(ともに外国国籍)の間に子供が生まれた場合、14首以内に指前行へ出生電子協会、14首以内に指前行へ出生電子協会といい、出生の自から30首以内に、その子供の在留資格取得の申請をしなければなりません。申請は、子供の情親のどちらかが、大国管理局で行ってください。

2. 子供の教育

(1) 保育園(所)

保育園(所)は、満親が仕事のため、昼間子供の世話ができない場合に乳幼児を預ける所です。「大意子続、保育料など詳細は、岐阜市子ども保育課に問い合わせてください。(TEL:058-241-2143)

(2) 幼稚園

幼稚園は、3歳から小学校入学祥齢までの幼児が入園対象となっています。前し込み方法や入園が常園が料は、市立・私立によって異なります。答幼稚園に問い合わせてください。

(3) 小・中学校

日本では、子供を小・神学校に就学させる義務がありますが、 外国籍の方は就学させる義務はありません。しかし、希望をすれば 大学できます。 申請手続きや詳細は、岐阜市教育委員会学校 指導課に問い合わせてください。(TEL:058-214-2193)

3. 家族の就労

「家族滞在」の在り資資格でパートタイム労働やアルバイト、就労は原則としてできません。1週間に28時間以内なら大道管理局で「資格外活動許可」の申請をして許可された場合は可能です。

岐阜大学の組織図

Organization of Gifu University

President •副学長 Executive Directors/Vice Presidents	—————— 監事 Auditors
	── 学部 Faculties
. <u> </u>	— 粉夸学部 Cooulty of Education
· 教育研究院 Faculty Organization	── 教育学部 Faculty of Education
Tabulty Organization	── 地域科学部 Faculty of Regional Studies
教育推進•学生支援機構	
Organization for Promotion of	── 医学部 School of Medicine
higher Education and Student Support	│ ├── 工学部 Faculty of Engineering
・研究推進・社会連携機構	
Organization for Reserch and	└─ 応用生物科学部
Community Development	Faculty of Applied Biological Sciences
- グローカル推進機構	── 大学院 Graduate Schools
Organization for Promotion of Glocalization	
	── 教育学研究科 Graduate School of Education
₋ 日本語・日本文化教育センター Center for Japanese Language and Culture	── 地域科学研究科 Graduate School of Regional Stud
Contain to Capanese Language and Culture	PE-2014 - BI DE14 Graduate Oction of Regional Octoo
- 学長室	— 医学系研究科 Graduate School of Medicine
Office of the President	│ ├── 工学研究科 Graduate School of Engineering
情報連携統括本部	工于例光行 draduate School of Engineering
Head Office for Information Management	─ 自然科学研究科
☆r 244 ☆n =n. 59 245 /甘 cラ	Graduate School of Natual Sciences and Techno
- 新学部設置準備室 New Faculty Preparation Office	── ── 連合農学研究科
New Faculty Freparation Office	E 口展子切え行 United Graduate School of Agricultural Sciences
大学本部	
Central Administration Office	— 共同獣医学研究科
性中無時分內架	Joint Graduate School of Veterinary Sciences
· 特定課題対応組織 Offices for Specially Assigned Tasks	── ── 連合創薬医療情報研究科
Offices for opecially Assigned Tasks	という
·公正研究推進室	Medical Information Sciences
Reserch Integrity Promotion Office	m 1
監査室	—— 図書館 Library
血且主 Audit Office	── 地域協学センター
riddic office	Center for Collaborative Study with Community
	―― 航空宇宙生産技術開発センター
	Intelligent Production Technology Reserch & Development Center for Aerospace
	& Development Denter for Aerospace
ŀ	── 流域圏科学研究センター River Basin Reserch Center
	保健管理センター Health Administration Center
	医学教育共同利点拠点
	医子教育共同机械提展 Collaboration Center for Medical Education
.	医学教育開発研究センター
	Medical Education Development Center

Medical Education Development Center

ざいりゅうてっづ いちらん 在 **留 手続き一覧**

てつづ くぶん 手続き区分	ひつようしょるい 必要書類	申請場所
1. 転入届	(1) 在留カード (又は外国人登録証) (2) パスポート ※ 日本人国日/引越し完了日より14日以内に行うこと	ぎゃしゃくしょ かい 岐阜市役所1階 しみんか 市民課
こくみんけんこうほけん 2. 国民健康保険	てんにゅうとどけ ていしゅっ おこな さい かにゅうてっっっ 転入届の提出を行った際に、加入手続きをしてください	
3. 国民年金	くゎ 詳しくは市役所の国保・年金課の職員へ聞いてください	ぎょしゃくしょ かい 岐阜市役所2階 こくほ ねんきんか 国保・年金課
4. 在留期間の更新 5. 資格外活動許可 (アルバイト)	(1) 在留期間更新許可申請書 (2) 在学証明書 (3) 成績証明書 (3) 成績証明書 (3) 成績証明書 (4) 接妻うせい ばあい けんきゅうないよう きさい された証明書 (大学の学部で発行された物) (4) 経費支弁能力証明書 (5) パスポート (6) 在留カード (又は外国人登録証) (7) 手数料 4,000円(収入印紙を購入) (1) 資格外活動許可申請書 (2) パスポート (3) 在留カード (又は外国人登録証) (4) 活動許可申請書 (2) パスポート (4) 活動許可申請書 (5) パスポート (6) 在留カード (又は外国人登録証) (7) 手数料 4,000円(収入印紙を購入)	にゅうこくかんりきょく 入 国管理局 さんしょう (P.3,4参照)
6. 再入国について (1年未満で日本へ戻る ばあい きいにゅうこくせいど 場合: みなし再入 国制度)	日本出国/再入国時は必ず がいこくじん 在留カード (又は外国人 こと 登録証) を持参する事。 また、出国の際、再入国 しゅっこくきろく がいとうらん 出国記録の該当欄にチェックを入れること。 ただし、出国後1年以内に在留期間が満了する場合、ざいにゅうこくきげん 再入国 関係ないない さいりゅうきがん まんりょう はあいたじょうこくきげん 再入国 関係はその在留期限はその在留期限までとなります。 ※ 手数料は不要	にゅうこくかんりきょく 入国管理局 さんしょう (P.3,4参照)

1年以上日本を離れる になります。 になります。 になります。 したせい ひっよう 申請に必要なものは下記5点です。 がいにゅうこくきょかしたせいしょ (1) 再入国許可申請書 (2) パスポート (3) 在留カード (又は外国人登録証) がくせいしょうまた ざいがくしょうがいしょ (4) 学生証又は在学証明書 (5) 手数料 3,000円(1回) しゅうにゅういんし こうにゅう (収入入印紙を入入) がいりゅうしかく へんこう 7. 在留資格の変更 (1) 在留資格の変更 (1) 在留資格別立 証書類 したせいりゅう しょうがい しりょう (2) 在留資格別立 記書類 (1) 付き請理由を証明する資料) (3) パスポート (3) パスポート
#6:再入国許可申請) (1) 再入国許可申請書 (2) パスポート (3) 在留カード (又は外国人登録証) (4) 学生証又は在学証明書 (5) 手数料 3,000円(1回) (収入印紙を購入) (1) 在留資格の変更 (1) 在留資格別立証書類 (2) 在留資格別立証書類 (2) 在留資格別立証書類 (3) パスポート (3) パスポート
(1) 再入国計可申請書 (2) パスポート (3) 在留カード (又は外国人登録証) (4) 学生証又は在学証明書 (5) 手数料 3,000円(1回) しゅうにゅういんし こうにゅう (収入印紙を購入) (1) 在留資格の変更 (1) 在留資格別立証書類 しんせいりゅう しょうめい しりょう (申請理由を証明する資料) (3) パスポート
(3) 在留カード (又は外国人登録証) (4) 学生証又は在学証明書 (5) 手数料 3,000円(1回) (収入印紙を購入) 7. 在留資格の変更 (1) 在留資格変更許可申請書 ざいりゅうしかくべんとうきょかしんせいしょ (2) 在留資格別立証書類 (地域の) にようかい (中請理由を証明する資料) (3) パスポート
(3) 在留カード (又は外国人登録証) (4) 学生証又は在学証明書 (5) 手数料 3,000円(1回) (収入印紙を購入) (収入印紙を購入) (1) 在留資格変更許可申請書 をいりゅうしかく へんこう (2) 在留資格別立証書類 (2) 在留資格別立証書類 (13) パスポート (3) パスポート
(5) 手数料 3,000円(1回) (収入印紙を購入) (収入印紙を購入) (1) 在留資格変更許可申請書 そいりゅうしかく へんこう さいりゅうしかく へんこう さいりゅうしかく へんこう さいりゅうしかく へんこうきょかしんせいしょ (1) 在留資格変更許可申請書 さいりゅうしかく べつりっしょうしょるい (2) 在留資格別立証書類 しんせいりゅう しょうめい (申請理由を証明する資料) (3) パスポート
(収入印紙を購入)
(収入印紙を購入)
7. 任留資格の変更 (2) 在留資格別立証書類 (中請理由を証明する資料) (3) パスポート
(2) 在留資格別立証書類 (P.3,4参照) (申請理由を証明する資料) (3) パスポート
(3) パスポート
(4) 在留カード (又は外国人登録証)
(5) 手数料 4, 000円
(収入印紙を購入)
1
(2) 留 学 生 (扶養者)と申請人である家族との身分関係を (P.3,4参 照)
しょう ぶんしょ こせきとうほん こんいんしょうめいしょ しゅっせいしょうめいしょなど 証する文書 (戸籍謄本、婚姻証明書、出生証明書等
のいずれかで扶養者との身分関係の記載のあるもの)
(3) 留学生 (扶養者) の在 留カード (又は外国人登録証)
スはパスポートの写し
りゅうがくせい ふょうしゃ しゅうにゅう しょう ぶんしょ りゅうがくせい (4) 留学生 (扶養者) の収入を証する文書(留学生が
がぞく せいかつひょう しべん こと しょう 家族の生活費用を支弁できる事を 証 するもの)
りゅうがくせい かようしゃ ざいがくしょうめいしょう * 留学生(扶養者)の在学証明証
りゅうがくせい ふょうしゃ めいぎ よきんざんだかしょうめいしょまた そうきんじじっ * 留学生 (扶養者) 名義の預金残高証明書又は送金事実
を証 明する文書
* 給付金額及び給付期間を明示した奨学給付に関する
正明書
へんしんようようとう (5) 返信用封筒

しながいこくじんりゅうがくせいむ しょうがくきん 私費外国人留学生向け奨学金 (2018年度)

Scholarships for Privately-Financed International Students 2018

「岐阜大学私費外国人 「岐阜大学和費外国人 留学生民間奨学生候補 者」 制度申込の必要※ billi Privately-Financed International Student Student Student Scholarship Candidates Application Requirement Requirement	J rib Not Required	必要 Required	
非正規生 申請の司 否 Eligibili ty of Non-de gree-se eking	不可 Ineligib le	l	
国籍・専攻など Requirements (Nationalities, Regions, Major, etc)	(地域)東南アジア 南アジア (Region)Southeast Asia, South Asia	I	
年齡 制限 Age Limit	I	45	
大学推薦枠 Max. Number of Recomm endation	制限無し Unlimite d	7	
期間 Duration	2年 2 years	2018年4月から 在籍する課程の 正規の最短修業 年限まで The Min. number of years Remaining in the official	
月額 Monthly Payment	¥150,000 (U) ¥180,000 (G)	¥100,000 (U) ¥140,000 (G)	
結果通知 Announcem ent of the Results	10 月 October	2月 February	
募集時期 Application Period	前年度6 月 Jun. Previous year	前年度8 月 Aug. Previous year	
名称 Name	2017年10月期および 2018年4月期 佐藤陽国際奨学財団 2017Autumn 2018 Spring Sato Yo International Scholarship Foundation	ロータリー米山記念奨学会 Rotary Yoneyama	

		Т	
必要 Required	不要 Not Required	不要 Not Required	不要 Not Required
I	可 Eligible	不可 Ineligib le	不可 Ineligib le
I	(地域)台灣 (Region)Taiwan	(地域)東アジア・東南ア ジア (Region) East Asia, South East Asia (専攻)工学、理学、農学 医学、薬学 (Major) Engineering, Science, Agriculture, Medicine,	(地域)中国 (Region)China (専攻)社会科学系, (Major) Social Science
I	ය. ල	38	ස ල
1 (U) 1 (G)	制限無し Unlimite d	制限無し Unlimite d	制限無し Unlimite d
1年 1 year	2018年4月から 在籍する課程の 正規の最短修業 年限まで The Min. number of years Remaining in the official course period	1年 1 years	1年 1year
¥100,000	¥144,000 (M) ¥145,000 (D)	¥110,000	¥70,000
3月 March	2月 February	2 月 February	3月 March
前年度8 月 Aug. Previous year Aug. Previous year		前年度8 月 Aug. Previous year	前年度9 月 Sep. Previous year
平和中島財団 Heiwa Nakajima Foundation	交流協会(国内採用) Koryu Kyokai	似鳥国際財団 Nitori Shougaku Zaidan	公益財団法人日本中国友好協会 Japan-China friendship Association

帝人久村奨学生(博士課程) Teijin Scholarship Foundation Kumura (Doctoral Course)	前年度9 月 Sep. Previous year	12 月 December	¥60,000	1年 1 year	制限無し Unlimite d	İ	(専攻) 医字・楽字・バイオ学系・理工学系・情報学系 (Major) Medicine, Pharmacy, Biology, Science and Engineering, Engineering,	주리 Ineligib le	不要 Not Required
岩谷直治記念財団研究助成 Iwatani Foundation	前年度11 月 Nov. Previous year	1月 January	¥150,000	1年 1 year	制限無し Unlimite d	30 (M) 35 (D)	(地域)東アジア,東南ア ジア(Region) East Asia, Southeast Asia (専攻)自然科学 (Major)Natural	可 Eligible	不要 Not Required
三菱商事留学生 Mitsubishi Corporation International Scholarship	前年度12 月 Dec. Previous year	3月 March	¥100,000 (U) ¥150,000 (G)	2018年4月から 在籍する課程の 正規の最短修業 年限まで The Min. number of years Remaining in the official	67	1	I	I	必要 Required
2018年4月期 春期佐藤陽国際奨学財団 2018 Spring Sato Yo International Scholarship Foundation	前年度11 月 Dec. Previous year	2月 February	¥150,000 (U) ¥180,000 (G)	2年 2 years	制限無し Unlimite d	I	(地域) 東南アジア,南アジア (Region) Southeast Asia, South Asia	不可 Ineligib le	不要 Not Required

帝人久村奨学生(修士課程) Teijin Scholarship Foundation Kumura (Master Course)	前年度 2 月 Feb. Previous year	6月 June	¥50,000	1年 1 year	制限無し Unlimite d	D1		不可 Ineligib le	不要 Not Required
佐川留学生奨学財団 Sagawa Scholarship Foundation	前年度 2 月 Feb. Previous	5月 May	¥100,000	$2 \oplus $ 2 years	1 (U) 1 (G)	27 (U) 35 (G)	(地域) 東南アジア (Region) Southeast Asia	I	必要 Required
朝鮮獎学会獎学金 Korean Scholarship Foundation	前年度 2 月 Feb. Previous year	7月 July	¥25,000 (U) ¥40,000 (M) ¥70,000 (D)	1年 lyear	1 (U) 1 (G)	30 (U) 40 (G)	(地域) 韓国籍・朝鮮籍 (Region) Korean	不可 Ineligib le	必要 Required
ドコモ留学生奨学金 Docomo	前年度 2 月 Feb. Previous year	7月 July	¥120,000 (M)	$2 \pm$	2 (M1)	1	(地域)アジア (Region) Asia (専攻) 通信技術,情報処理 (Major)Information Technology Information Processing	1	必要 Required
JEES 留学生奨学金 (日能) JEES Scholarship for the promotion of Japanese language learning	前年度 2 月 Feb. Previous year	7月 July	¥50,000	2 2	制限無 心 Unlimit ed	I	2017 年度日本語能力 試験一級合格者に限 る。 This scholarship requires Japanese ability: Successful candidates of JLPT	I	不要 Not Required

	不要 Not Required	不要 Not Required	必要 Required	
	I	不可 Ineligib le	不可 Ineligib le	
in2017(N1 level)	I	留学生就職促進プログ ラムに参加する者かつ 日本語能力試験を受験 する予定の者。 This scholarship requires joining the Gifu University Career development program and planning to take an examination of JLPT(Japanese Language Proficiency Test.)	(地域)アジア, アフリカ, 南米地域(Region) Asia, Africa, South America (専攻)食,栄養,保健 (Major)Food, Nutrition, Health	
	I	I	30	
	1	1	27	
	$2 \oplus $ 2 years	1年 1year	$2 \oplus $ 2 years	
	¥30,000	000'08表	¥150,000 (G)	
	7月 July	7月 July	6月 June	
	前年度 2 月 Feb. Previous year	2 月 Feb.	4月 Apr.	
	JEES 留学生奨学金 (修学) JEES Scholarship for study	JEES 留学生奨学金 (就職促進) JEES Scholarship for Career development	味の素獎学会獎学金 Ajinomoto Scholarship for Students From Overseas	

不要 Not Required	不要 Not Required	必要 Required
可 Eligible	不可 Ineligib le	I
I	(国籍)アジア,アラブ,ア フリカ,ブラジル,ロシ ア,チェコ (Nationality)Asia, Arab, Africa, Brazil, Russia, Czech(専攻)医 学, 薬学, 生物学, 栄養 学, 体育学, 工学, 経営 学(Major)Medicine, Pharmacy, Biology, Dietetics, Physical education, Engineering, Business Administration	-
I	38	I
U:1, G:1	制限無し Unlimite d	5
1年 1 year	1年 1year	1年 1 year
¥48,000	¥1,000,000(¥30,000
6月 June	7 月 July	7月 July
4 月 Apr.	4 J Apr.	6 月 Jun.
学習奨励費 JASSO Honors Scholarship	大塚敏美育英奨学財団 Otsuka Toshimi Scholarship Foundation	岐阜大学学資援助金 Gifu University

不要 Not Required	不要 Not Required		
不可 Ineligib le	可 (交換留 学生) Eligible (Excha nge Student		
(地域)東南アジア,南ア ジア (Region)Southeast Asia, South Asia	(地域)東南アジア,南ア ジア,アフリカ,中近東 (Region)Southeast Asia, South Asia, Africa, Middle and Near East		
I	I		
制限無し Unlimite d	င		
$2 \oplus 2$ years	1年 1 year		
¥150,000 (U) ¥180,000 (G)	¥120,000 (年額) per annum		
10 A October	11 月 November		
6 月 Jun.	9 月 Sep.		
2018年10月期および 2019年4月期 佐藤陽国際奨学財団 2018Autumn 2019 Spring Sato Yo International Scholarship Foundation	岐阜南ライオンズクラブ Gifu Minami Lions Club		

(U)は学部生, (G) は大学院生, (M) は修士課程, (D)は 博士課程を表します。

U: Undergraduate Student, G: Graduate Student, M: Master course, D: Doctoral course

※「岐阜大学私費外国人留学生民間奨学生候補者制度」は、前年6月頃に募集をしています。

The application period of 「Privately Financed International Student Scholarship Candidates Application」 is in June the previous year. ※平成31年度は日本政府(文部科学省)奨学金(国内採用)の公募はありません。

Japanese Government (MEXT) will not accept MEXT Scholarship (Domestic Selection) applications for 2019.

※平成31年度からドコモ留学生奨学金、味の素奨学金、朝鮮奨学金は民間奨学生候補者制度の申し込みは必要なくなりました。

The applicants don't need to apply for The Privately Financed International Student Scholarship Candidates Application System | from

○奨学金の最新情報は以下の URL で確認できます。○ http://www.gifu-u.ac.jp/international/current/scholarship_b.html

時期	手続き内容	参照頁	担当	備考
	岐阜大学国際交流会館の入居			
1月~3 月, 7月~ 9月	申請	6		1月(4月入居)、7月(10月入居)
	留学生センターの日本語研修	2	所属学部•研究科等	年2回 2日 0日
	コースの受講申請	2	別偶子即"切先件寺	
来日時	在留カードの入手	2	出入国の空港	留学ビザで3か月の場合は発行され
			田八日の工作	ません。
	在留資格の確認	-	÷m++√n+B	留学ビザであること
	住居地の登録(住民登録) 国民健康保険・年金加入	3	市町村役場	在留カードに住所を記入してもらう
	マイナンバー通知カードが送付	8	市町村役場	
	される		[[] [[] [[] [[] [[] [[] [[] [[] [[] [[]	
	学部・大学院のオリエンテー		二层光如 开办约	
	ション	_	所属学部•研究科	
	研究指導	_	指導教員	
	学生証・メディアのパスワード交	_	所属学部•研究科	
	付 ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・			並る 生け 今日 冬 ho ナフェレ/4 ロ 4 0 ロ \
	新入生オリエンテーション 健康診断	9	留学支援係 保健管理センター	新入生は全員参加すること(4月10月)
				私費外国人留学生は、岐阜大学が加
	学生教育研究災害保険	10	学務部	入する。
	銀行口座開設	_	郵便局•銀行	7,7,00
随時	転居届・転出届・転入届の提出	3	市町村役場	
	住所変更の届出	3	所属学部 研究科	
	在留期間の更新	3	入国管理局	
	在留カード更新の届出	_	所属学部·研究科	
	一時出国の届出	3	所属学部・研究科	出発前に指導教員の許可が必要
	再入国許可書	<u>3</u> 7	入国管理局 所属党部。研究制	みなし再入国許可制度あり
	各種奨学金の申請 休学・復学・退学		所属学部·研究科 所属学部·研究科	
	ボー 後子 と子 授業料免除の申請	7	学務部学生支援課	申請時期・方法を注意
	文部科学省奨学金の延長・辞			
	退の申請	8	所属学部•研究科	文部科学省奨学金留学生のみ
	岐阜大学住宅保証人制度の申	6	留学支援係	
	請·更新	•	田了入派小	
帰国前	文部科学省奨学金帰国旅費の 受領・辞退申請	_	所属学部•研究科	文部科学省奨学金留学生のみ
	文領・辞返中詞 入管への提出書類の記入	_		
	転出届けの提出・マイナンバー		///海丁마·뀃刀竹	
	通知カード・個人番号カードを	_	市町村役場	
	返却する			
	国民健康保険と年金の解約及	_	古町牡処坦	
	び返却	_	市町村役場	
	在留カードの返却	_	出国空港	
在留の場 合			入国管理局	就職する場合
	在留ビザの変更	4		(学生ビザ→就労に適したビザ)
				研究員になる場合
				(学生ビザ→文化ビザ)
			所属学部•研究科	引き続き就活する場合 (党先にぜ一特マ活動にぜ)
			,	(学生ビザ→特定活動ビザ)